

# Avatangiisit innarlitsaaliorneqarnissaannik Inatsisartut peqqussutaat

Avatangiisit il.il. pillugit Kalaallit Nunaannut inatsit nr. 850, 21. december 1988-imeersoq naapertorlugu makku aalajangersarneqarput:

## Kapitali 1.

### *Siunertaq il.il.*

**§ 1.** Inatsisartut peqqussutaatigut matumuuna anguniarneqassapput:

- 1) silaannarmik, immamik, sikumik/sermimik nunamillu mingutsitsinaveersimatitsinissaq mingutsitsisoqartillugulu akiorniaanissaq,
- 2) pisorpalsitsinermik pitsaaliuinissaq akiorniaanissarlu,
- 3) peqqinnissamik tunngaveqartumik avatangiisinut pingaaruteqartunik malittarisassiornissaq aammalu
- 4) mingutsitsineq pillugu pilersaarusiornermi aammalu mingutsitsirteq akiorniarlugu suliniuteqarnermi pisortatigoortumik tunngavissanik pisariaqartunik pilersitsinissaq.

*Imm.* 2. Inuup peqqinnartumik aammalu qasuernartumik inuunissaanut pingaaruteqartumik aammalu uumasut naasullu assigiinngiiaartut piuinnaarnissaannut pingaaruteqartumik silaannaap, nunap immallu pitsaasuutinniarnernerinut pingaartumik Inatsisartut peqqussutaat tunngavigineqartassaaq.

*Imm.* 3. Mingutsitsinermik pinaveersimatitsinissamut aammalu akiuunniarnissamut suliniutissat qanoq annnertutigalutiilu suunissaannik aalajangiiniarnermi illua-tungaartigut sumiiffigisani silaannaap, nunap immallu (ydre omgivelser) qanoq issusii aammalu mingutsitsinerup sunniutai, aappaatigullu ingerlassaqarfup, § 2-mi taaneqartup, inuiaqatigiinni iluaqutaanera, aammalu illersuuteqarniarluni suliniuteqarnermi artingaasartuutaasut tamarmik arajutsinaveersorneqartassapput.

**§ 2.** Ingerlassat suulluunniit, soorlu sunilluunniit manngertunik, imerpalasunik silaannartalinnilluunniit pilersitsinermikkut imaluunniit uumassuseqartut suulluunniit, sajutsitsinerit pisorpalsitsinerillu silaannarmik, nunamik (nunap iluanik), qaarsunik, sermersuarmik, kuunnik, tatsinik immamilluunniit mingutsitsinnaasut, kiisalu ingerlassaqarfik (virksomhed) sulii aamma naasunik uumasunillu innarliinermik kinguneqartitsinnaasoq Inatsisartut peqqussutaanni pineqarput.

*Imm.* 2. Kiisalu aamma ingerlassaqarfik (virksomhed), sunilluunniit, soorlu sulianik navianartoqarsinnaasunik ilalik, kiisalu suusinnaasunik navianartortalinnik uninngasuuteqarlunulu assartuineq Inatsisartut peqqussutaanni pineqarput, taamaalluni ingerlatsinermi akornusersuutit imaluunniit ajutoornerit, imm. 1-imi taaneqartumik mingutsitsissutaasinnaasut pinaveersimatinneqarlutik.

**§ 3.** Kalaallit Nunaanni pisuussutinik uumassuseqanngitsunik paasiniaanermut, misissueqqissaarnermut aammalu iluaquteqarnermut atatillugu pissutsinut avatangiisinut pingaaruteqartumik mianerinninnermut kiisalu aqutsinermut nakkutilliinermullu tamatumunngalu atatillugu atortussiassat aatsitassanit pisut

pillugit maleruaqqusanik aalajangersaaneq Inatsisartut peqqussutaanni ilaatinneqanngilaq, kisianni suli ingerlanneqarluni inatsimmik, piginnaatitsisummik tunngavigneqartumik imaluunniit sulianut taamaattunut akuersissutinik tunngaveqartumik kiisalu taakkunannga pisortatigut ataatsimut suliaasut ilaattut.

**§ 4.** Ingerlassaqarfik (virksomhed) § 2-mi taaneqartutut ittoq ima inissinneqassaaq mingutsitsisinnaaneq sapinngisaq tamaat killilersimaneqarluni, tak. nunamik atuineq pilersaarusiernerlu pillugit Inatsisartut peqqussutaat nr. 6, 19. december 1986-imeersoq allanngortinneqartoq Inatsisartut peqqussutaanni nr. 1-imi 18. juni 1987-imi, § 1, nr. 3-mi.

*Imm. 2.* Sumiiffissamik toqqaanermi sumiiffiup eqqaata qanoq issusia, kiisalu naasut uumasullu ilanngullugit qajassuunneqarnissaat, massakkuusoq aammalu siunissami atuinerup isumannaatsuunissaat, kiisalu avatangiisinut ajoqutaanngitsumik imikoorfissaqarnissaq perlukoorfissaqarfissarlu isumagineqareertassapput.

*Imm. 3.* Ingerlasaqarfimmik (virksomhed) § 2-mi taaneqartutut ittumik ingerlatsisoq aallarniiniartorluunniit mingutsitsinerup pinaveersimatinnissaanut akiorniarnissaanullu pisariaqartunik sillimaniuteqariissaaq ingerlatsininilu ima aaqqissuullugu, ingerlassap mingutsitsisinnaanera suunngitsuinnaalluni.

## **Kapitali 2.**

*Oqartussaassuseqarnerup agguannera.*

**§ 5.** Qullersaasutut oqartussat tassaapput Naalakker suisut.

**§ 6.** Sumiiffinni oqartussat tassaapput pineqartumi kommunalbestyrelse.

## **Kapitali 3.**

*Qullersatut oqartussat.*

**§ 7.** Naalakkersuisut anguniakkat § 1-imi taaneqartut isumagineqarnissaat siunertaralugu maleruaqqusanik aalajartgersaasinnaapput, tamatumani ilanngullugit ataani allattorneqartut pillugit aningaasartuuteqarnissanut maleruaqqusat:

1) ingerlassaqarfinnit (virksomheder), ingerlatsivinnit (anlæg), maskiinanit, sakkuutinit, kiassaateqarfinnit assartuutinillu kiisalu tamakku aaqqissuunnerinit, ingerlannerinit aserfallatsaalinerinillu mingutsitsinerit killilersimanissaat,

2) imiinnarmit imissaqartitsiniarneq il.il.,

3) imikoornermit, ikuallaavinnit, eqqaavissuarnit il.il. mingutsitsinerit killilersimanissaat, kiisalu ingerlatsiviit (anlæg) tamakku aaqqissuunneri, ingerlanneri aserfallatsaalinerilu,

4) igitassanik eqqaaneq, tamatumani ilanngullugit olie-mik kemikalie-nillu eqqagassat,

5) illuliaareersunit illuliorfissanillu imikup aqqutaanut (kloak) atanilersuineq,

6) ikummatissat kiassarnermut imaluunniit assartuutitut maskiinanullu atugassat sukuloqanngitsuunissaat akoornissaallu,

7) ingerlatsiviit (anlæg), maskiinat, sakkuutit (redskaber) assartuutillu suussusiisa pisortanit akuerisaasimanissaat,

8) suliat ulorianartortaqarsinnaasut kiisalu sunik navianartulinnik soorlu § 2-mi, imm. 2-mi taaneqartunik, uninngasuutegarluunilu (oplagring) assartuineq,

9) imeqarfinnik, silaannarmik nunamillu mianerinninneq kiisalu pisorpaloqartitsinaveersaaneq,

- 10) sunik (stoffer)-nik imaluunniit uumasuaqqanik (organismer) aalajangersimasunik eqquassinissamik inerteqquteqarneq,
- 11) ingerlatsivinnik (anlæg), aagqissuussinernik imaluunniit apparatinik, tamatumani aamma uuttortaanermut apparatinik mingutsitsinermut akiuunnissaq siunertaralugu atortussanik pisortanik akuersisitsineq,
- 12) nunap isikkuisa, naasut il.il. innarlerneqarnerini iluarsaannissaat imaluunniit pissusaattut ilitinnissaat, aamma
- 13) uumasunut tunngasut.

**§ 8.** Maleruaqqusani § 7 naapertorlugu aalajangersaasoqarsinnaavoq kommunalbestyrelsep maleruaqqusani pineqartuni erseqqinnerusumik najoqqutassiuussinissaanut.

*Imm. 2.* Kiisalu Naalakkersuisut maleruaqqusani, § 7 malillugu aalajangersarneqartuni, akiliuteqartitsinnaanissanut malittarisassanik aalajangersagaliorsinnaapput.

#### **Kapitali 4.**

##### *Pisortatut nakkutillineq.*

**§ 9.** Kommunalbestyrelsep nakkutigissavaa:

- 1) peqqussut aammalu malittarisassat, taanna naapertorlugu aalajangersarneqartut, eqqortinneqarnissaat.
- 2) peqqusineramik imaluunniit inerteqquteqarnermik aalajangikkat malinneqarnissaat, aammalu
- 3) piumasaqaatit akuersissuteqarnermut atasumik aalajangersarneqartut eqqortinneqarnissaat.

*Imm. 2.* Ingerlassa qarfiit (virksomheder), peqqussummut tapiliussami ilanngunneqartut, nakkutigineqarrrterat taamaattoq Naalakkersuisunit imaluunniit kinaasinnaasu mit, pisuni ataasiakkaani Naalakkersuisunit tamatumunnga pisussaatinneqartumit, isumagineqartassapput.

**§ 10.** Nakkutilliisut unioqqutitsisoqarneranik malussarunik, taama unioqqutitsinerup unitsinneqarnissaa isumagissavaat. Tamatumunngalu atasumik peqqussuteqarlutilluunniit inerteqquteqarsinnaapput taama pisumut iluaqutissaallunuunniit pinngitsoortitsissutissamik.

**§ 11.** Peqqussutaasoq inerteqqutaasorluunniit piffissaliussami naalanneqanngippat, pisorta qarfiup peqqussuteqarlunuunniit inerteqquteqartup isumagissasaq isumagineqartissavaa pisussaaffignittup akiligassaanik.

*Imm. 2.* Annertuumik mingutsitsineq akornuserniarlugu imaluunniit taassuma siaruaakkaluttuinnarnissaa akornusersimaniarlugu piaarnerpaamik qanoq iliuuseqarnissaq pisariaqarpat, nakkutilliisutut oqartussat peqqussuteqaqqaaratik pisariaqartut isumagissavaat akisussaasup akiligassaanik.

**§ 12.** Kinaluunniit Inatsisartut peqqussutaanni matumani pineqartumik ingerlassa qartoq (virksomhed) piumaffigineqaarnikkut:

- 1) nakkutilliisutut oqartussanut paasisutissiissaaq mingutsitsisinaanerup imaluunniit illersuutissatut qanoq iliuusaasinnaasut naliliiffiginissaannut pingaaruteqartunik,
- 2) nakkutilliisutut oqartussat taakkulu sinniisigisai ingerlassa qarfiup (virksomhed) ingerlatsiviinut (anlæg) tamanut isersinnaatitsissapput pisariaqartumik kinaassusersiinikkut, kiisalu
- 3) sanaanit il.il. misiligummik tunniussaqaassaaq, pineqartup atugaanik, kiisalu perlukoqarpat perlukunik.

**§ 13.** Pissutsinut imaluunniit aagqissuussanut mingutsitsissutaasinnaasunut akisussaasoq, ingerlatsinermi akornusersuutit imaluunniit ajotoorneq mingutsitserujussuarnissamik imaluunniit taamaalisoqarsinnaaneramik nassataqartussamik kinguneqarpata nakkutilliisutut oqartussanut piaartumik

kalerriissaaq.

*Imm. 2.* Imm. 1 naapertorlugu kalerriussineq, akisussaasup ingerlatsinermi akornusersuutip imaluunniit ajutoornerup nassataanik iluameersumik pinngitsoortitsiniartussaananik annikillitsinngilaq.

**§ 14.** Kommunalbestyrelse tamatumunnga piumaffigineqarneq malillugu Naalakkersuisunut sunik tamanik paasissutissiissaaq kommunemi pineqartumi eqqaanilu avatangiisitigut pissutsit naliliiffiginissaannut pingaaruteqartunik.

**§ 15.** Nakkutilliisutut oqartussat suliaannut tunngasumik malittarisassanik erseqqinnerusunik Naalakkersuisut aalajangersaasinnaapput.

## **Kapitali 5.**

*Ingerlassaqarfiit (virksomheder) il.il. immikkut mingunnartut.*

**§ 16.** Ingerlassaqarfiit (virksomheder) immikkut mingunnartut, ingerlatsiviit (anlæg) imaluunniit aaqqissuussinerit Inatsisartut peqqussutaannut tapiliussami ilanngunneqartut sananeqaratilluunniit aallartinneqassanngillat tamatumunnga akuersissut tunniunneqartinnagu.

**§ 17.** Ingerlatsiviit (anlæg) ingerlassaqarfillu (virksomheder) pioreersut ingerlatiinnarnissaanniakuersissummik tunineqarnissaq pisariaqanngilaq, taamaattoq ingerlassaqarfiit (virksomheder), ingerlatsiviit (anlæg) imaluunniit aaqqissuussinerit pioreersut, tapiliussami ilanngussatut ittut, piffissap aalajangersimasup iluani ingerlaqqinnissamut piumasaqaatitut, allilerneqaratillu allanngortinneqassanngikkaluarunilluunniit akuenneqarnissaminut qinnuteqartarnissaannut malittarisassanik naalakkersuisut aalajangersaasinnaapput.

**§ 18.** Ingerlassaqarfiit (virksomheder), ingerlatsiviit (anlæg) imaluunniit aaqqissuussinerit pioreersut, tapiliussami ilanngunneqartut ittut, kapitalimi matumani malittarisassat malillugit akuerineqarnissaminut qinnuteqarsinnaapput.

**§ 19.** Ingerlassaqarfiit (virksomheder), ingerlatsiviit (anlæg) imaluunniit aaqqissuussinerit §§-ini 16-18-imi taaneqartut, mingutsitsinerulersitsisinnaasut, allilerneqaratilluunniit illutamikkut imaluunniit ingerlanneqarnermikkut allanngortinneqassanngillat, allilerinissaq imaluunniit allannguinnissaq akuerineqareersimatinnagu.

**§ 20.** Naalakkersuisut peqqusisinnaapput, mingutsitsinermik misissuinissaq immikkut pisariaqarsorineqarpat ingerlassaqarfiit (virksomheder) aalajangersimasut, ingerlatsiviit (anlæg) imaluunniit aaqqissuussinerit, tamakku tapiliussamiippata/tapiliussamiinngikkaluarpataluunniit, piffissaq aalajangersimasooq qaangiutsinnagu akuersissummik § 16-imi taaneqartutut qinnuteqassasut.

**§ 21.** §§-it 16-20 naapertorlugit akuersissuteqarnissat Naalakkersuisunit aalajangerneqartassapput kommunalbestyrelse tusarniaavigereerlugu.

**§ 22.** §§-it 16-20 naapertorlugit akuerineqarnissamik qinnuteqaatit pilersaarutinik, titartakkanik aammalu piukkoorussap paasinissaanut allaatigisanik ilaqartinneqassapput, kiisalu aamma mingutsitsisinnaanerup ilimagineqarsinnaasup qanoq annertutigalunilu suunera taallugu. Taama mingutsitsineq ikirsiiviginiarlugu suut qanoq iliuusaasussat ilisimatitsissutigineqassap.put.

**§ 23.** §§-ini 16-20-mi taaneqartutut akuersissutit imaqaassapput pissutsit suut tamatumunnga tunngavigineqartut taallugit, tassungalugu ilanngullugit ingerlassaqarfiup (virksomhed) inissiffia, mingutsitsinerup suunera qanorlu annertutiginera aammalu qanoq iliuusissat ingerlassaqarfiup (virksomhed) mingutsitsinermik akiuiniutiginiakkatut ilisimatitsissutigisimasai.

*Imm. 2.* Akuersissut piumasaqaatitalerneqarsinnaavoq ingerlassaqarfik (virksomhed) Naalakkersuisunut

nalunaaruteqartarnissamik pisussaaffilerlugu, aammalu piumasaqaatit aalajangersarneqarsinnaallutik ingerlassaqarfiup (virksomhed) avatangiisini misissuiuarnissaanut imaluunniit taamaaliorneranut akiliutissat pillugit.

*Imm. 3.* Akuersissummi ingerlassaqarfiup (virksomhed) pilersinneranut ingerlanneranullu tunngasumik piumasaqaatit allattorsimassapput.

*Imm. 4.* § 18 naapertorlugu piumasaqaatit nalunaarutigineqartut pinngitsooratiq malitassaapput.

*Imm. 5.* Akuersissut piffissamut killiligaasinnaavoq.

*Imm. 6.* Illuliassat imaluunniit sanaassat suliarineqalissappata, akuersissut orulluteqarnissamik piffissaliussap qaangiutinnginnerani nalinginnaasumik atorrteqarsinnaanngilaq.

*Imm. 7.* Naalakkersuisut qinnuteqaatit akuersissuteqarnerillu qanoq iluseqarnissaat qanorlu imaqarnissaat pillugit malittarisassanik erseqqinnerusunik aalajangersaasinnaapput.

**§ 24.** Akuersissummi piumasaqaatit unioqqutinneqarpata, tak. §§-it 16-20, taamaalilluni ingerlassaqarfik (virksomhed), ingerlatsivik (anlæg) imaluunniit aaqquissuussineq mingutsitsinermik nassataqarluni, Naalakkersuisunit isigalugu ingasaginantumik, imaluunniit akuersissummi aalajangersarneqartunik qaangiisumik, taava Naalakkersuisut ikiutissatut qanoq iliuuseqartoqarnis saanik peqqusisinnaapput.

**§ 25.** Mingutsitsineq ikiorserneqarsinnaanngippat, imaluunniit § 24 malillugu peqqussutaasoq unioqqutinne qarsimappat, taava Naalakkersuisut ingerlatsiinnartoqarnissaa inerteqqutaatilersinrtaavaat aammalu immaqqa ingerlassaqarfik (virksomhed), ingerlatsivik (anlæg) imaluunniit aaqquissuussaq peerneqaqqusinnaallugu.

**§ 26.** Mingutsitsineq peqqinnissamut navianartumik nassataqartussaappat, tamatumani ingerlatsiinnarnissaq piaartumik kommunalbestyrelsemit inerteqqutaasinnaavoq. Iamatumalu pinneranut malitsiinnarlugu kommunalbestyrelse Naalakkersuisunut tamatuminnga ilisimatitsissaaq, inerteqquteqarnerlu Naalakkersuisunit isummerfigineqassalluni.

**§ 27.** Piffissami akuersissutip atuuffiani, tak. § 23, imm. 5, taamaallaat peqqusisoqarsinnaavoq inerteqquteqartoqarsinnaalluniluunniit §§-it 24 aamma 25 malillugit, ima pisoqarsimappat:

- 1) akuersissummi piumasarineqartut unioqqutinneqarlutik,
- 2) mingutsitsisnerup ajortumik sunniteqarsinnaaneriniq paasissutissat pingaaruteqartut nutaat saqqummersimallutik,
- 3) mingutsitsineq avatangiisinut ajoquseerujussuartunik kinguneqarsinnaalluni, akuersissutip nalunaarutigineqarnerani siumut takorloorneqarsinnaanngitsunik, imaluunniit
- 4) mingutsitsineq akuersissummi tunngavigineqartunut ajoquseerujussuarluni.

*Imm. 2.* Akuersissuteqarnermit ukiut 8 sinnerlugit qaangiussimappata, Naalakkersuisut tamatumunnga piumasaqaatit allanngortissinnaavaat nutamik akuersissuteqarlutik, avatangiisinut tunngasunik pissuteqarpat, imaluunniit minguaatit pitsaanerusut nioqqutissionaatsilluunniit mingutsitsissinnaannginnerusut pisassaalersimappata.

*Imm. 3.* Naalakkersuisut malittarisassanik aalajangersaasinnaapput, imm. 2-mi taanegartumik piffissaq sivikillineqassasoq suliffinnut immikkut ittunut, taamaattoq ukiunik tallimanik ataatsinngitsumik.

**§ 28.** Nakorsaaneqarfik sulianut kapitali manna naapertorlugu akuersissutigineqartunut tunngasuni tusarniaavigineqassaaq.

**§ 29.** Kapitali una malillugu akuersissutip nalunaarutigineqarnerani akuersissut avisini nuna tamakkerlugu saqqummersartuni tamanut tusagassiissutigineqassaaq kiisalu sumiiffimmi nalinginnaasumik periusaasartut malillugit.

## Kapitali 6.

*Imerineqartut sukuluitsutinniarneri.*

**§ 30.** Imerineqartussamik il.il. imeqarfiliornermi killeqarfiliineqassaaq, killiliussat iluini illuliortoqassanani, qimmeqarfeqarnani, inuutissarsiorfeqarnani, suliffeqarfeqarnani il.il. imaluunniit imermik mingutsitsisinnaasunik sunilluunniit inissiisoqarnani.

*Imm. 2.* Killeqarfissat kommunep pilersaarusiornerni aalajangersarneqassapput, tak. Nunamik atuineq pilersaarusiornerni pillugit Inatsisartut peqqussutaat nr. 6, 19. december 1986-imeersoq Inatsisartut peqqussutaanni nr. 1, 18. juni 1987-imi allanngortinneqartoq.

*Imm. 3.* Imeq, imerineqartussatut imaluunniit allamik siunertaqartumik katersorneqartoq, imerineqartussatut pitsaassuseqartuusussaq, Naalakkersuisunit aalajangersarneqarsinnaasunik pitsaassussaliussat minnerpaaffi annik naammassinnittuusaaq.

**§ 31.** § 30-mi taaneqartumik killeqarfinit Naalakkersuisut immikkut ittumik akuersissuteqarsinnaapput, tamatumunnga pissutsit immikkorluinnaq ittut tamanna ajornartinngippassuk.

*Imm. 2.* Imm. 1 malillugu immikkut ittumik akuersissutit Naalakkersuisunit sukkulluunniit allanngortinneqarsinnaapput imaluunniit atorunnaarsinneqarlutik, Naalakkersuisut isumaqarpata imeqarfimmi imeq mingutsinneqariataarsinnaasoq. Taamaaqataanillu atuupput pissutsinut, soorlu peqqussutip atuutilinnginnerani akuersissutitaqartumik akuersissutitaqanngitsumilluunniit ajornartitaasimanngikkaluartunut.

**§ 32.** Naalakkersuisut kommunalbestyrelsemut tusarniaaerlutik imeqarfinit pioreersunut imeqarfiliassanulluunniit mingutsisinaveersimatitsiniutaasumik inerteqquteqarlutilluunniit peqqussuteqarsinnaapput aammalu taamatut imeqarfiup aalisarfunnginnissaanut angallaviunnginnissaanullu, aammalu uninngaarfunginnissaanut najoqqutassanik aalajangersaasinnaallutik imaluunniit aatsaat taama pisoqarsinnaasoq piumasaqaatit erseqqinnerusumik aalajangersakkat malillugit.

**§ 33.** Kapitali una naapertorlugu suliassani tamani Naalakkersuisut aalajangiineri pisassapput peqqinnissamut oqartussa qarfiit isumasioqatigereerlugit suliassat nakorsaaneqarfimmut saqqummiunnerisigut.

## Kapitali 7.

*Imarmik imermillu sukuloqartitsinaveersarneq.*

**§ 34.** Imerpalasut allallu suut imarmik imermilluunniit mingutsitsisinnaasut taakkununnga kuineqassanngillat imalu uninngasuutigineqassallutik, taakkununnga maqisoorsinnaaneri sapinngisaq tamaat atorlugu pinaveersimatillugu.

*Imm. 2.* Iaamaattoq angerlarsimaffinit nalinginnaasu mik imikoq kiisalu imikoq alla annikitsumik kangerlummuk imaanulluunniit kuuttussanngortinneqarsinnaavoq.

**§ 35.** Naalakkersuisut malittarisassanik aalajangersaasinnaapput imikup sukujuarnissaanut kuutsinnissaanullu piumasaqaatit suut piumasaqaataassanersut pillugit.

*Imm. 2.* Aammattaaq Naalakkersuisut § 34, imm. 1-imi inerteqqutaasunik immikkut akuersissuteqarsinnaapput, kiisalu aamma tamatumunnga piumasaqaatinik erseqqinnerusunik aalajangersagaqarsinnaallutik.

*Imm. 3.* Imm. 1 aamma 2 malillugit aalajangersaanerni nakaorsaaneqarfik tusarniaavigineqassaaq.

## Kapitali 8.

*Nalunaarsuineq pilersaarusiornerlu.*

§ 36. Naalakkersuisut kommunenik isumaqatiginninniareerlutik pissutsinut, kommuneni avatangiisinik allanngutsaaliuinnermut pingaaruteqartunik nalunaarsuinnermut pilersaarusiornermullu malittarisassanik aalajangersaasinnaapput.

## Kapitali 9.

*Peqqussuteqarnermi inerteqquteqarnermilu najoqqutassat*

§ 37. Akuliuttussat illugiit tusarniaavigereerlugit oqartussat aalajangigaat allaganngorlugit illugiinnut nalunaarutigineqartassapput nakorsaaneqarfik ilisimatitsissuteqarfigiitigalugu. Aalajangerment minnerpaamik imarissavaat:

- 1) isummat pingarnerit aalajangernermut tunngaviusut,
- 2) aalajangernerup sumut orullutigineqarsinnaanera aammalu
- 3) tamatumunnga piffissaliussap malinneqarnissaa nalunaarutigineqarlutik.

§ 38. Peqqinnissamut navianartorsiortitsineqalersillugu aammalu mingutsitserujussuarnissaa imaluunniit mingutsitsinerup siaruaannissaa pinngitsoortinniarlutik massakkorpiaq akuliunnissaa pisariaqalersillugu, peqqusinnermik inerteqquteqarnermilluunniit aalajangerneq oqaasiinnakkut nalunaarutigineqarsinnaavoq ingerlaannavissumik malinneqartussaq.

§ 39. Nakkutilliinermi suliaassani tamani, peqqinnissamut navianartorsiortitsineqarnera imaluunniit tamatumunnga pitsaanngitsoqanataarsinnaaneranik tunngaveqartumik peqqussuteqarnissami inerteqquteqarnissamiluunniit nakorsaaneqarfik aalajangiinermi peqataatinneqartassaaq.

## Kapitali 10.

*Orullut.*

§ 40. Inatsisartut orulluteqarnermut ataatsimiititaliussaaq pingasunik ilaasortalimmik. Inatsisartut orulluteqarnermut ataatsimiititaliamaut siulittaasoq kiisalu ilaasortat marluk taakkulu sinniisussaat marluk toqqassavaat. Ilaasortaannaat marluk taakku toqqarneqassapput Naalakkersuisut aammalu Kalaallit Nunaanni Kommuneqarfiit Kattuffiata inassutaat malillugit.

*Imm. 2.* Orulluteqarnermut ataatsimiititaliap ilaasortai tamatuma peqataanik Naalakkersuisunut ilaasortaasussaangillat.

*Imm. 3.* Ataatsimiititaliap qinigaaffiata Inatsisartut qinigaaffiat malittaraa. Ataatsimiititaliaq atuutissaaq nutaamik Inatsisartunut qinikkat ataatsimiinrtissaasa nutaamillu ataatsimiititaliamut ilaasortassanik toqqaanissap tungaanut.

*Imm. 4.* Ataatsimiititaliamut immikkut ilisimasaqartut peqataatinneqarsinnaapput.

*Imm. 5.* Ataatsimiititaliap ingerlatsinissani nammeneq aalajangersassavaa malittarisassat kinguliiniittut toqqammavigalugit.

§ 41. Inatsisartut peqqussutaat una naapertorlugu aalajangernerit malittarisassalluunniit taanna naapertorlugu suliarineqarsimasut tamarmik orulluteqarnermut

- 1) aalajangersaaffigineqartoq,
- 2) nakorsaaneqarfik,

3) kinaluunniit, suliap inerneranut nammineq inuttut imaluunniit pingaaruteqartumik soqutigisaqarsimasinnaasoq.

**§ 42.** Orulluteqarnissamut piffissaavoq ullormit tassanngaannit aalajangernerup aalajangersaaffigineqartumut nalunaarutigineqarneranit, imaluunniit akuersissutip tamanut tusarliunneqarneranit sapaatit akunneri 6, imaluunniit, tak. § 29.

**§ 43.** Orulluteqarnermut ataatsimiititaliap aalajangernera naggataamik aalajangerneruvoq.

**§ 44.** Orullut akuersissutitut, pisinnaatitsissutitut, peqqusissutitut imaluunniit inerteqqutitut kinguartitsissutaasinnaatitaavoq, orulluteqarnermut ataatsimiititaliap aalajangernissaata tungaanut, imaluunniit orulluteqarnermut ataatsimiititaliap allamik aalajangiinissaata tungaanut.

*Imm. 2.* Oqartussaarfik, peqqussummik imaluunniit inerteqqummik aalajangiisoq, aammattaaq immikkut tunngavissaqartillugu, peqqussuteqarnermi inerteqquteqarnermiluunniit aalajangersaasinnaavoq orulluteqartoqaraluarpalluunniit tamanna naalanneqassasoq. Aalajangiineq taanna orullutigineqaraluarpalluunniit, peqqussutaasoq imaluunniit inerteqqutaasoq malinneqassaaq, orulluteqartarfiup allamik aalajangiinissaata tungaanut.

**§ 45.** Peqqussut una malillugu imaluunniit tamatumani tungavegartumik najoqqutassiat malillugit akuersissutip atornissaani illuliornissat imaluunniit sanaartornissat piumasarineqarpata, taava suliassat taamaattut aallartinneqassanngillat § 42-imi taaneqartumik orulluteqarnissamik piffissaliussaq naatinngu.

*Imm. 2.* Naalakkersuisut pissutsini immikkut illuinnartuni aammalu qinnuigineqarnikkut illuliassanik sanaartugassanillu aallartitsinissamut akuersisinnaapput orulluteqarnissamik piffissaq naanngikkaluartoq. Akuersissut taanna orullutaasinnaangilaq.

## **Kapitali 11.**

### *Pineqaatissiinermut aalajangersakkat il.il.*

**§ 46.** Akiliisitaasinnaavoq:

- 1) § 12 malillugu piumaffigineqarnerminik malinninngitsoq,
- 2) § 13 malillugu ilisimatitsissuteqanngitsoortoq,
- 3) §§-it 16 aamma 19 malillugit akuerineqarnani ingerlassaqarfimmik (virksomhed) sanalersooq, aallartitsisoq imaluunniit ingerlatsisoq, tak. § 23, imm. 6,
- 4) §§-it 17 aamma 20 malillugit akuersissummik pissarsiniarsimanrtgitsoq,
- 5) §§-it 10, § 23, imm. 2-4, 24, 25, 26, 32, aamma 38 malillugit peqqussummik, inerteqqummik imaluunniit piumasaqaammik unioqqutitsisoq,
- 6) § 34, imm. 1-imik unioqqutitsisoq, imaluunniit § 35, imm. 2 malillugu immikkut ittumik akuerineqarnermi piumasaqaatinik sumiginnaasoq,
- 7) § 45-mik unioqqutitsisoq.

*Imm. 2.* Malittarisassani §§-it 7 aamma 35, imm. 1 malillugit peqqussutinngortuni aalajangersarnegarsinnaavoq malittarisassanik unioqqutitsineq akiliisitsissutaasinnaasoq.

**§ 47.** Unioqqutitsinerit, aktieselskabinit imaluunniit anpartsselskabinit, piginneqatigiiffninit imaluunniit assigisaannit unioqqutitsineruppata, selskabi akiliisitaasinnaavoq. Unioqqutitsineq Namminersornerullutik Oqartussanit, kommunemit imaluunniit kommunenit ataatsimoortunit unioqqutitsineruppat, taava Namminersornerullutik Oqartussat, kommunet imaluunniit kommunet ataatsimoortut akiliisitaasinnaapput.



§ 48. Oqartussaqaarfit inuillu, peqqussut malillugu suliaqartut, kiisalu kinaluunniit tamatumunnga ikiuuttoq, pissutsit isertuuttariaqartutut isigineqartut pillugit nipangiussisimasussaataapput, tak. Kalaallit Nunaanni pinerlunnermut inatsit, § 29.

## **Kapitali 12.**

*Atortuulersitsineq il.il.*

§ 49. Inatsisartut peqqussutaat una atulerpoq 1. januar 1989.

*Imm. 2.* Avatangiisinik innarlitsaaliuinnermut tunngasumik malittarisassat maannamut atuuttut atuutiinnassapput, peqqussut una malillugu allanngortinrteqarnissa mik tungaannut.

*Kalaallit Nunaanni Namminersornerullutik Oqartussat, 22. december 1988.*

Jonathan Motzfeldt

/

Lars Vesterbirk

Ilanngussaq (pdf-format)

**Namminersorlutik Oqartussat**

Imaneq 4

3900 Nuuk

E-mail: nsninatsit@nanoq.gl

Linkit iluaqutaasussat

Kalaallit Nunaanni inatsisinut nalunaarutit

Namminersorlutik Oqartussat inatsisinut toqqorsiviat

Naalakkersuisut

